

ACREDITACIÓN DE LAS OBLIGACIONES DE EMISIÓN

**EJERCICIO: 2013
OPERADOR: ETB**

ANEXO

[illegible]

- (1) Generalista, ficción, televenta, noticias, deportes, etc.

- (2) Pública, privada o mixta.

- (3) S i o No.

- (4) Terrestre, satélite, cable, ADSL, móvil, IPTV.

- (5) **EN HORAS.** No se computará como tiempo de emisión el dedicado a informaciones, manifestaciones deportivas, concursos o juegos, publicidad, televenta y servicios de teletexto.

- (6) Los porcentajes han de estar referidos al TEP con las exclusiones indicadas.

- (7) Los porcentajes han de estar referidos a OE.

- (8) El número de horas de PI, siempre ha de ser igual o menor al número de horas de OE. Los porcentajes han de estar referidos al TEP.

- (9) Aquellas obras europeas de productores independientes producidas en los últimos cinco años. Los porcentajes de PIR han de estar referidos a P.I.

ACREDITACIÓN DE LAS OBLIGACIONES DE FINANCIACIÓN

**EJERCICIO: 2013
OPERADOR: ETB**

OBLIGACIÓN DE INVERSIÓN PARA EL EJERCICIO 2013	
	2013
INGRESOS DE LA OPERADORA	
Ingresos por publicidad (año 2012)	9.191.987
Subvenciones (año 2012)	97.795.264
INGRESOS BRUTOS	106.987.251
INGRESOS QUE SE DETRAEN	
Ingresos provenientes de actividades distintas de la televisiva (año 2012)	2.235.825
Subvenciones destinadas a sufragar los costes relativos a la red de difusión (año 2012)	8.671.473
Subvenciones destinadas a la financiación de películas cinematográficas y para televisiones europeas (año 2012)	7.291.300
TOTAL DE INGRESOS QUE SE DETRAEN	18.198.598
INGRESOS NETOS de explotación derivados de la programación y explotación del canal o de los canales de televisión que dan origen a la obligación de inversión	88.788.653
TOTAL a invertir s/ LGA ejercicio 2013 6%	5.327.319
REPARTO DE LA CIFRA POR GÉNEROS	
75% Cine	3.995.489
Sobreinversion en cine 2012	-222.930
Minoraciones	619.999
Obligación inversión cine s/LGS	4.392.558
12,5% películas tv	665.915
12,5% series tv	665.915
BOLSA DE ATRASOS	
	406.412
OBJETIVO DE INVERSIÓN TOTAL EJERCICIO 2013	
	6.130.800
Minoraciones liquidadas	
Cuidadores	4.106 €
Pedra Peixe Rio	4.934 €
Life & Film	5.138 €
El Idioma Imposible	29.728 €
Flores silvestres	3.846 €
Camera oscura	40.898 €
Aitã zombia naiz	9.375 €
Las Huellas del agua	521.974 €
TOTAL	619.999 €

1.1.- Lan zinematografiko europarrak ekoizpen fasean finantzatzea / Financiación de obras cinematográficas europeas durante la fase de producción

Izenburua / Título	Hizkuntza / idioma (1)	Eskubideen titularra / Titular de los derechos (2)	Kontratu eguna / Fecha del contrato	Ekoizpena amaitu den eguna / Fecha de fin de la producción	Ekoizpenaren zuzenako finantziatzailea / Financiación directa de la producción (euros)	Antena eskubideak / Derechos de antena (euros)	Eskaletuak / Escasos (3) (euros)
Kamikaze	Gazt./cast.	Antena 3 Films	08/05/2013	11/03/2014	36.331 €	15.000 €	
Tres mentiras: Niños robados	Gazt./cast.	Blogmedia	16/07/2013	03/03/2014	205.588 €	55.000 €	
Un siglo y 90 minutos	Gazt./cast.	Baleuko	29/05/2013	08/09/2013	91.806 €	10.000 €	
Pura vida	Gazt./cast.	Txalapart	14/12/2011	03/09/2012			10.266 €
A escondidas	Gazt./cast.	Baleuko	27/06/2013	19/03/2014	277.521 €	80.000 €	
1983 Euskadi uperatuta	Eusk.	Pausoka	16/07/2013	01/08/2013	81.753 €	10.000 €	
Alardearen seme-alabak	Eusk.	Orreaga	17/06/2013	03/09/2013	47.415 €	10.000 €	
8 Apellidos Vascos	Gazt./cast.	Kowalsky	16/09/2013	03/09/2014	435.903 €	55.000 €	
SUBTOTAL					1.176.317 €	235.000 €	10.266 €
1.a Euskarazko euskal lan zinematografikoak finantzatzeko inbertitutakoa guztizko partziala, kontzeptuak / Subtotal invertido en financiación de obras cinematográficas en euskera por conceptos.					129.168 €	20.000 €	
1.b Jatorriz euskaraz besteko Espainako hizkuntza batean egindako lan zinematografikoak finantzatzeko inbertitutakoa, guztizko partziala, kontzeptuak / Subtotal invertido en financiación de obras cinematográficas en lengua originaria española diferente del euskera por conceptos.					1.047.149 €	215.000 €	10.266 €
1.c Beste hizkuntza eroparretan lan zinematografikoak finantzatzeko inbertitutakoa, guztizko partziala, kontzeptuak / Subtotal invertido en otros idiomas europeos en la financiación de obras cinematográficas por conceptos.							
1. Kontzeptuak inbertitutako GUZTIZKO PARTZIALA / SUBTOTAL invertido por conceptos					1.176.317 €	235.000 €	10.266 €

2.4 artikuluan adierazten diren arauak, operadoreak deklaratuak datu guztiak isilekoak izango dira eta, horietatik, zingirak dira erabili izan diren 12.a 25/1994 Legean aurkeztutako noloredunak se (lege hori eskaintzen 7.a 22/1999 Legean aldatu zuten).

De acuerdo con lo señalado en el artículo 2.4, todos los datos declarados por los operadores tendrán carácter confidencial y no podrán utilizarse para fines distintos a los previstos en la Ley 25/1994, de 7 de junio.

1. Jatorri Hizkuntza / Indicar el idioma

2. Titularia ekoizpena besteko Espainako hizkuntza batean egindako lan zinematografikoak finantzatzeko inbertitutakoa, guztizko partziala, kontzeptuak / Indicar el idioma

3. Eskalaia aurreko urteetan finantzatuak lan bati badagokio, "kontratu eguna" auzalean hori deklaratu zen urtea jarri behar da / 5. el escasos corresponden a una obra financiada en ejercicios anteriores, en "fecha del contrato" indicar el año en que se declaró.

1.2.- Lan zinematografiko europarrak ekoizpen fasean finantzatzeko / Financiación de obras cinematográficas europeas durante la fase de producción

Lehenburua / Título	Hizkuntza / Idioma (1)	Ekubideen titularrak / Titular de los derechos (2)	Kontratu eguna / Fecha del contrato	Ekoizpena amaitu den eguna / Fecha de fin de la producción	Ekoizpenaren zuzeneko finantziaketa / Financiación directa de la producción (euros)	Antena eskubideak / Derechos de antena (euros)	Eskaletuak / Escalados (3) (euros)
<i>Un día más con vida</i>	Gazt./cast.	Kanaki	16/09/2013	en producción	392.751 €	55.000 €	
<i>Pixi Post</i>	Eusk.	Somuga	04/11/2013	en producción	472.780 €	70.000 €	
<i>Lasa eta Zabela</i>	Eusk.	Aba	23/12/2014	en producción		811.937 €	
<i>Fuego</i>	Gazt./cast.	Hº del Tío Luis	16/12/2013	en producción	238.763 €	55.000 €	
<i>Emakume ehitari baten istorioa</i>	Eusk.	Karabola	23/12/2014	en producción	532.777 €	70.000 €	
<i>Señales de vida: Nestor Basterretxea</i>	Gazt./cast.	Marmoka Films	20/12/2013	25/06/2014	24.998 €	10.000 €	
<i>Negociador</i>	Gazt./cast.	Sayaka	23/12/2013	en producción	78.436 €	30.000 €	
<i>Urteberri on amona</i>	Eusk.	Irusoin	29/12/2010	14/09/2011			10.266 €
SUBTOTAL					1.740.505 €	1.101.937 €	10.266 €
1.a Euskarazko euskal lan zinematografikoen finantzatzeko inbertitutakoa guztia, kontzeptuak / Total invertido en financiación de obras cinematográficas en euskera por conceptos. (1.1.a+1.2.a)					1.134.725 €	971.937 €	20.532 €
1.b Jatorriz euskaraz besteko Espainako hizkuntza batean egindako lan zinematografikoen finantzatzeko inbertitutakoa, guztia, kontzeptuak / Total invertido en financiación de obras cinematográficas en lengua originaria española diferente del euskera.					1.782.097 €	365.000 €	
1.c Beste hizkuntza eroperretan lan zinematografikoen finantzatzeko inbertitutakoa, guztia, kontzeptuak / Total invertido en otros idiomas europeos en la financiación de obras cinematográficas por conceptos. (1.1.c+1.2.c)							
1. Kontzeptuak inbertitutako GUZTIA / TOTAL invertido por conceptos					2.916.822 €	1.336.937 €	20.532 €

2.4. artikuluan adierazten diren araberak, operadoreak deklaratu behar du datu guztiak inbertitutako guztia, kontzeptuak / Total invertido en financiación de obras cinematográficas en euskera por conceptos. (1.1.a+1.2.a)

De acuerdo con lo señalado en el artículo 2.4, todos los datos declarados por las operadoras tendrán carácter confidencial y no podrán utilizarse para fines distintos a los previstos en la Ley 25/1999, de 7 de junio

1. lan / Trabajo / Indicar el idioma

2. Titularrak / Titulares / Indicar el titular no es un productor, indicar si es distribuidor u otro operador de TV.

3. Eskalatu aurreko urtearen finantzaturako lan bati dagokio, "kontratu eguna" atalean hori deklaratu zen urtea jarri behar da / Si el escalado corresponde a una obra financiada en ejercicios anteriores, en "fecha del contrato" indicar el año en que se

2.- Lan zinematografiko europarrak finantzatzea ekoizpena amaitu ondoren / Financiación de obras cinematográficas europeas posterior a la finalización de la producción

Izenburua / Título	Hizkuntza / Idioma (2)	Ekoizpen-etxea / Productora	Kontratu eguna/ Fecha del contrato	Ekoizpena amaitu den eguna/ Fecha de fin de la producción	Ekoizpenaren zuzeneko finantziazioa/ Financiación directa de la producción (euros)	Antena eskubideak/ Derechos de antena (euros)	Eskalatutak/ Escalados (3) (euros)
Encierro	Gazt./cast.	REC	26/06/2013	01/06/2013	139.477 €	20.000 €	
Asier eta biok	Eusk.	Doxa	09/12/2014	09/12/2013		9.148 €	
					139.477	29.148	0
2.a Euskarazko lan zinematografikoak finantzatzeko inbertitutakoa <u>GUZTIA</u> , kontzeptutika/ <u>Total</u> invertido en financiación de obras cinematográficas en euskera por conceptos					0	0	0
2.b Jasorritz euskaraz besteko Espainako hizkuntza batean egindako lan zinematografikoak finantzatzeko inbertitutakoa, <u>GUZTIA</u> , kontzeptutika / <u>Total</u> invertido en financiación de obras cinematográficas en lengua originaria española diferente del euskera por conceptos					139.477	29.148	0
2.c Beste hizkuntza eroparretan lan zinematografikoak finantzatzeko inbertitutakoa, <u>GUZTIA</u> , kontzeptutika / <u>Total</u> invertido en otros idiomas europeos en la financiación de obras cinematográficas por conceptos.					0	0	0
2. Kontzeptutika inbertitutakoa <u>GUZTIA</u> / <u>TOTAL</u> invertido por conceptos					139.477	29.148	0

De acuerdo con el artículo 24, todos los datos declarados por las operadoras tendrán carácter confidencial y no podrán utilizarse para fines distintos a los previstos en la Ley 25/1998, de 7 de junio

Antes de establecerse el ordenamiento en esta gran estructura legal, debe ser conocida la producción, pero no los meses después de la finalización de la producción.

2. Jarr: Hizkuntza / Indicar el idioma

El presente contrato de arrendamiento, en su totalidad, se encuentra suscrito en dos ejemplares, uno de los cuales queda en poder del arrendatario y el otro en poder del arrendador, quedando ambos ejemplares con la misma validez.

3.1- Telebistarako film europarrak ekoizpen fasean finantzatzea / Financiación de películas para televisión europeas durante la fase de producción

Izenburua / Título	Hizkuntza / Idioma (1)	Eskubideen titularra / Titular de los derechos (2)	Kontratu eguna / Fecha del contrato	Ekoizpena amaitu den eguna / Fecha de fin de la producción	Ekoizpenaren zuzeneko finantziatzailea / Financiación directa de la producción (euros)	Antena eskubideak / Derechos de antena (euros)	Eskeletuak / Escaleados (3) (euros)
Help sokorro ezkontul	Eusk.	Pausoka	18/07/2013	21/12/2013	58.250 €	1.500 €	
Egiak ezkutatzaren duena	Eusk.	Pausoka	18/07/2013	23/12/2013	58.250 €	1.500 €	
Aupa Josu SAYAKA	Gazt./cast.	Sayaka	26/08/2013	01/12/2013	46.331 €	5.000 €	
1714	Katal./ Catalán	Prodigious	30/12/2013	en producción	138.994 €	15.000 €	
Vitoria-Gasteiz la ciudad iluminada	Gazt./cast.	Triano/ Icaria	21/02/2013	14/07/2014	23.166 €	2.500 €	
Donostia repensar la ciudad	Gazt./cast.	Triano/ Icaria	21/02/2013	13/01/2014	23.166 €	2.500 €	
Mitos, santos y herejes	Gazt./cast.	Triano/ Icaria	21/02/2013	04/04/2014	23.166 €	2.500 €	
Notas en movimiento	Gazt./cast.	Sincro	19/03/2013	20/06/2014	51.651 €	12.000 €	
Ezin dot burutik kendu	Eusk.	Orio	21/03/2013	10/06/2013	9.303 €	1.416 €	
Desmontando Euskadi PAUSOKA	Gazt./cast.	Pausoka	17/04/2013	07/04/2014	13.399 €	2.000 €	
Laylaren xarma	Eusk.	Baleuko	27/05/2013	07/06/2013	5.374 €	580 €	
Zeropetik. Mendiaren alderik gogor	Eusk.	Baleuko	28/05/2013	06/06/2013	5.374 €	580 €	
Nuptseren gailurra 2013	Eusk.	Baleuko	24/05/2013	06/06/2013	5.374 €	580 €	
TOTAL					461.798 €	47.656 €	
3.a Euskarazko telebistarako filmak finantzatzeko inbertitutakoe guztizko partziala, kontzeptuak / Subtotal invertido en financiación de películas para tv en euskera por conceptos.					63.624 €	2.080 €	
3.b Jatorriz euskaraz besteko Espainako hizkuntza batean egindako b filmak finantzatzeko inbertitutakoe, guztizko partziala, kontzeptuak / Subtotal invertido en financiación de películas para tv. en lengua originaria española diferente del euskera por conceptos.					398.174 €	45.576 €	
3.c Beste hizkuntza eroparretan telebistarako filmak finantzatzeko inbertitutakoe, guztizko partziala, kontzeptuak / Subtotal invertido en otros idiomas europeos en la financiación de películas para televisión por conceptos.							
3. Kontzeptuak inbertitutako GUZTIZKO PARTZIALA / SUBTOTAL invertido por conceptos					461.798 €	47.656 €	

2.4 artikuluan adieraztatzen diren, operadoreak deklaraturako datu guztiak ispekoak izango dira eta, horietan, atzitu dira erabili izan diren 12ko 25/1994 Legearen aurkeztutako nahituruetatik at (lege hori ezarriaren 7ko 22/1998 Legeak idatzi zuen).

De acuerdo con lo señalado en el artículo 2.4, todos los datos declarados por las operadoras tendrán carácter confidencial y no podrán utilizarse para fines distintos a los previstos en la Ley 25/1999, de 7 de junio.

1. Jarr. Hizkuntza

2. Titularrak ezkontze eta beste, edieraz, banatzeak edo beste operadore bat den. Si el titular no es un productor, indicar si es distribuidor u otro operador de TV.

3. Eskalatu aurreko urteetan finantzaturako lan bati badagokio, "kontratu eguna" atalean hori deklaratu zen urtea jarri behar da. Si el escaleado corresponde a una obra financiada en ejercicios anteriores, en "fecha del contrato" indicar el año en que se declaró.

3.2. Telebistarako film europarrak ekoizpen fasean finantzatzeko / Financiación de películas para televisión europeas durante la fase de producción

Izenburua / Título	Hizkuntza / idioma (1)	Eskubideen titularra / Titular de los derechos (2)	Kontratu eguna / Fecha del contrato	Ekoizpena amaitu den eguna / Fecha de fin de la producción	Ekoizpenaren zuzeneko finantziatzailea / Financiación directa de la producción (euros)	Antena eskubideak / Derechos de antena (euros)	Eskatutak / Escalados (3) (euros)
Pico veleta, saltoan errorraka	Eusk.	Baleuko	23/05/2013	03/06/2013	5.374 €	580 €	
El espíritu de San Mamés	Gazt./cast.	Dig y Tal	29/05/2013	01/06/2013	38.806 €	12.000 €	
Lurrekoak	Gazt./cast.	Debolex	06/06/2013	20/10/2013	13.878 €	1.498 €	
Eusko Etxea, 100 años en Nueva York	Gazt./cast.	Flying apple	26/06/2013	01/10/2013	13.556 €	1.463 €	
SOS Jaiak	Gazt./cast.	Triano	26/06/2013	16/08/2013	25.482 €	2.750 €	
Euskadi cocina en la cumbre	Gazt./cast.	Dig y Tal	26/06/2013	03/07/2013	14.826 €	1.600 €	
Una historia de Wasconia	Eusk.	Signo digital	01/07/2013	10/03/2014	32.611 €	3.519 €	
Bidaia Kalifornian barrena	Eusk.	Orio	17/07/2013	24/11/2013	31.505 €	3.400 €	
La Reina de la zarzuela	Gazt./cast.	Signo Digital	30/12/2013	en producción	33.869 €	12.000 €	
Alakrana lau urteren ondoren	Eusk.	I. Gaztanazpi	29/10/2013	13/11/2013	13.204 €	1.425 €	
Obesidad de 5 tenedores	Gazt./cast.	Triano	19/09/2013	28/10/2013	25.486 €	2.751 €	
Nuevos tiempos, nuevos delitos	Gazt./cast.	Triano	20/11/2013	03/12/2013	25.483 €	2.751 €	
Nuevos tiempos viejos delitos	Gazt./cast.	Triano	20/11/2013	15/12/2013	35.866 €	2.751 €	
TOTAL					309.946 €	48.488 €	
3.a Euskarazko telebistarako filmak finantzatzeko inbertitutakoa guztia, kontzeptuak / Total invertido en financiación de películas para tv en euskera por conceptos. (3.1.a+3.2.a)					146.318 €	11.004 €	
3.b Jatorriz euskaraz besteko Espainako hizkuntza batean egindako tx-filmak finantzatzeko inbertitutakoa, guztia, kontzeptuak / Total invertido en financiación de películas para tv, en lengua originaria española diferente del euskera por					625.426 €	85.140 €	
3.c Beste hizkuntza europarrak telebistarako filmak finantzatzeko inbertitutakoa, guztia, kontzeptuak / Total invertido en otros idiomas europeos en la financiación de películas para televisión por conceptos. (3.1.c+3.2.c)							
3. Kontzeptuak inbertitutako GUZTIZKO PARTZIALA / SUBTOTAL invertido por conceptos					771.744 €	96.144 €	

2.4 artikuluan adierazizkoaren arabera, operadoreak deklaratuak diren guztiek inbertitutak izango dira eta, hortaz, ezin da erabili utzirik 12.a 25/1994 Legean aurrikusitateko helburuetatik at (lege hori ekainaren 7ko 22/1999 Legeak onartu zuen).

De acuerdo con lo senado en el artículo 2.4, todos los datos declarados por las operadoras tendrán carácter confidencial y no podrán utilizarse para fines distintos a los previstos en la Ley 25/1999, de 7 de junio

1 Jari, Hizkuntza

2 Titularia ekoizlea ez bada, adierazi, benetazkoa den den S_i el titular no es un productor, indicar si es distribuidora u otro operador de TV.

3 Eskatutak aurreko urteetan finantzatuak lan bati badagokio, "kontratu egina" anaien hori deklaratu zen urtea jarri behar da S_i; el encargo correspondiente a una obra financiada en ejercicios anteriores, en "fecha del contrato" indicar el año en que se declaró

3.3- Telebistarako film europarrak ekoizpen fasean finantzatzee / Financiación de películas para televisión europeas durante la fase de producción

Izenburua / Título	Hizkuntza / idioma (1)	Eskubideen titularra / Titular de los derechos (2)	Kontratu eguna / Fecha del contrato	Ekoizpena amaitu den eguna / Fecha de fin de la producción	Ekoizpenaren zuzeneko finantziazioa / Financiación directa de la producción (euros)	Antena eskubideak / Derechos de antena (euros)	Eskalatua / Escalados (3) (euros)
La Batalla de Vitoria	Gazt./cast.	Area audiov	16/07/2013	25/09/2013	4.448 €	480 €	
El guardian de la Ría	Gazt./cast.	Flying Apple	16/07/2013	20/07/2013	12.857 €	1.388 €	
Egun bat Kontxako banderan	Eusk.	K2000	29/08/2013	03/09/2013	5.053 €	545 €	
Kontxa, pasioa eta garaipena	Eusk.	Flying apple	29/08/2013	01/09/2013	13.280 €	1.403 €	
23F en Euskadi	Gazt./cast.	Pausoka	23/10/2013	20/02/2014	13.899 €	1.500 €	
Atoixako ikurriña ezkutua	Eusk.	Pausoka	23/10/2013	01/07/2014	14.958 €	1.500 €	
Bertoaren Aldagelan	Eusk.	Orio	03/12/2013	10/12/2013	8.751 €	945 €	
Trikiñolia	Eusk.	Unai Guerra	04/11/2013	20/04/2013	9.266 €	1.000 €	
Jainko txiki eta jostalari hura	Eusk.	Elkar	04/11/2013	02/12/2014	11.120 €	1.200 €	
Xalbador, artzaiaren mintzoa	Eusk.	Tenizaoa	20/12/2013	en producción	11.120 €	1.200 €	
Herriaren bihotza	Eusk.	Flying Apple	27/12/2013	10/04/2014	12.344 €	1.200 €	
Se nos acaba el tiempo	Gazt./cast.	New Media	27/12/2013	10/03/2014	10.411 €	1.124 €	
Garaikoetxea: la transición acabada	Gazt./cast.	Sonora	30/12/2013	en producción	18.343 €	2.000 €	
Aulki Hutsak	Eusk.	Arteman kom.	30/12/2013	30/02/2014	4.633 €	500 €	
TOTAL					150.483 €	15.985 €	
3.a Euskarazko telebistarako filmak finantzatzeko inbertitutakoa guztia, kontzeptutaka / Total invertido en financiación de películas para tv en euskera por conceptos. (3.1a+3.2a+3.3a)					236.843 €	20.497 €	
3.b Jatorriz euskaraz besteko Espainako hizkuntza batean egindako tb-filmak finantzatzeko inbertitutakoa, guztia, kontzeptutaka / Total invertido en financiación de películas para tv. en lengua originaria española diferente del euskera por					685.384 €	91.632 €	
3.c Beste hizkuntza eroparretan telebistarako filmak finantzatzeko inbertitutakoa, guztia, kontzeptutaka / Total invertido en otros idiomas europeos en la financiación de películas para televisión por conceptos. (3.1c+3.2c+3.3c)					922.227 €	112.129 €	
3. Kontzeptutaka inbertitutakoa GUZTIA/TOTAL invertido por conceptos							

2.4 artikuluan adierazikoaren arabera, operadoreak deklaratu behar du guztia inbertitutakoa guztia, kontzeptutaka / Total invertido en financiación de películas para tv en euskera por conceptos. (3.1a+3.2a+3.3a)

De acuerdo con lo señalado en el artículo 2.4, todos los datos declarados por las operadoras tendrán carácter confidencial y no podrán utilizarse para fines distintos a los previstos en la Ley 25/1999, de 7 de junio

1. Jari Hizkuntza

2. Titularrak ekoizleak ez bada, adierazi banatzeleko edo beste operadore bati den. Si el titular no es un productor, indicar si es distribuidora u otro operador de TV.

3. Eskalatua aurreko urteetan finantzatutako lan bati badagokio, "kontratu eguna" atalean hori deklaratu zen urtea jarri behar da. Si el escalado corresponde a una obra financiada en ejercicios anteriores, en "Fecha del contrato" indicar el año en que se declaró.

4. - El presupuesto de la producción de películas para televisión en el orden financiero es menor que el presupuesto de la producción de películas para televisión en el orden financiero.

[illegible]

24 Artikuluaren adieraztekoaren arabera, operadoreek deklaratzeko datu guztiak inplikak izango dira eta, horiaz, ezingo dira erabiltzen utzailaren 12ko 25/1994 Legean aurrerakitzeko helburuarekin at (lege hori abiarazten 7ko 22/1989

De acuerdo con lo señalado en el artículo 2.4, todos los datos declarados por las operadoras tendrán carácter confidencial y no podrán utilizarse para fines distintos a los previstos en la Ley 25/1999, de 7 de junio

¹ Aonrew'estshikidaw'ak'ou'naw'ax'ama'u'w'era n'ra'n'ak'uratur'ik'o'is'ank, be'tlere eko'ibena'om'ity'is'a'sai hi'la'be'e'ep'e'n' / O'hras'ku'was' dere'chos' de' antena' han' sido' ad'quiridos' des'pues' de' con'clu'ida

la producción, pero no más de seis meses después de la finalización de la producción.

2 Jerry Hinz / Letter to the Editor

3. Eskalatu aurkoko urteetan finantzaturako lan bati bardseniko "kontratu esaina" arazlean hord deklaratu zen urtea larri behar da /Si el escalado corresponde a una obra financiada en ejercicios anteriores, en "fecha del contrato" indicar el año en que se declaró.

5.-6.c artikuluan jasotako lan europarrak ekoizpen fasean finantzatzea /Financiación de obras europeas incluidas en el artículo 6.c durante la fase de producción							
Izenburua /Título	Hizkuntza / Idioma (1)	Eskubideen titularra / Titular de los derechos (2)	Kontratu eguna/ Fecha del contrato	Ekoizpena amaitu den eguna/ Fecha de fin de la producción	Ekoizpenaren zuzeneko finantziatzea/ Financiación directa de la producción	Antena eskubideak/ Derechos de antena (euros)	Eskaletuak/ Escalados (3) (euros)
Goenkale	Eusk.	Pausoka	97/07/2013	07/10/2013	133.864 €	530.440 €	
SUBTOTAL					133.864 €	530.440 €	
5.a Euskarazko 6.c artikuluan jasota lan europarrak finantzatzeko inbertitutakoa GUZTIZKO PARTZIALA, kontzeptuak/ Subtotal invertido en financiación de obras europeas incluidas en el art. 6.c en euskera por conceptos.					133.864 €	530.440 €	
5.b Jatorriz euskeraz besteko Espainako hizkuntza batean egindako 6.c artikuluan jasota lan europarrak finantzatzeko inbertitutakoa, GUZTIZKO PARTZIALA, kontzeptuak/ Subtotal invertido en financiación de obras europeas incluidas en el art. 6.c en lengua originaria española diferente del euskera por conceptos.							
5.c 6.c artikuluan jasota beste hizkuntza europarretan egindako lan europarrak finantzatzeko inbertitutakoa, GUZTIZKO PARTZIALA, kontzeptuak/ Subtotal invertido en otros idiomas europeos en la financiación de obras europeas incluidas en el art. 6.c por							
5. Kontzeptutako inbertitutako GUZTIA/ TOTAL invertido por conceptos					133.864 €	530.440 €	

[illegible]

De acuerdo con lo señalado en el artículo 24, todos los datos declarados por las operadoras tendrán carácter confidencial y no podrán utilizarse para fines distintos a los previstos en la Ley 2511999, de 7 de junio

Barri Hizkuntza / Indicar el idioma

¿Tiene alguna opinión al respecto de la necesidad de que el operador de TV. pague un impuesto a la licencia de explotación de la señal? Si el titular no es un productor, indicar si es distribuidora u otro operador de TV.

Esakuntza aurreko urteetan finantzautako lan bati badagokio, "kontratu exuma" atzilean hori deklaratu zen urteaz jarri behar da I_{C} et eskaleko korresponde a una obra financiada en ejercicios anteriores, en "fecha del contrato" indar el aao en que se deducio.

6.-6.c artikuluaren jasotako lan europarrak ekoizpen fasea amaitu ondoren finantzatzea

Financiación de obras europeas incluidas en el artículo 6, c posterior a la finalización de la fase de producción

[illegible]

4.4. erriklunaren adieraztekoaren arabera, operadoreek deklaratueko datu quitzak isilepekoak izango dira eta, horietatik, ezinago dira erabili uztearen 12ko 25/1994 Legearen aurreikusitako baldintzuei at (lege horri buruzaren 7ko 22/1999 Legearen aurretikoa)

De acuerdo con lo señalado en el artículo 24, todos los datos declarados por las operadoras tendrán carácter confidencial y no podrán utilizarse para fines distintos a los previstos en la Ley 25/1999, de 7 de junio

1. James H. Jones

² Truisterra excoizlaa ez bada, adierazi banatzealdea edo beave kooperatza ber den S_i elikular oo es un productor, indicar si es distribuidora u otro operador de TV.

3. Eskatutia zurreko urteetan finantzatutako lan bati badagokio, "kontratu eguna" atalean hori deklaratu zen urtea jarri behar da \$, eta eschadoa corresponde a una obra financiada en ejercicios anteriores, en fecha del contrato, indicar el año en que se declaró.

RESUMEN					
FINANTZIAZIO KONTZERTUAK / CONCEPTOS DE FINANCIACIÓN	EKOIZPENAREN ZUZENEKO FINANTZIAZIOA /FINANCIACIÓN DIRECTA DE LA PRODUCCIÓN (euros)	ANTENA ESK./ DCHOS. ANTENA (euros)	ESKAL. / ESCAL. (euros)	GUZTIRA / TOTAL (euros)	
1. LAN ZINEMATOGRAFIKO EUROPARRAK EKOIZPEN-FASEAN, GUZTIRA / OBRAS CINEMATOGRAFICAS EN LENGUA ORIGINALA ESPAÑOLA DURANTE LA FASE DE PRODUCCIÓN (1.a + 1.b +1.c)	2.916.822	1.336.937	20.532	4.274.291	
2. LAN ZINEMATOGRAFIKO EUROPARRAK EKOIZPEN FASEAREN OSTEAN, GUZTIRA / OBRAS CINEMATOGRAFICAS EN LENGUA ORIGINALA ESPAÑOLA POSTERIOR A LA FINALIZACIÓN DE LA PRODUCCIÓN (2.a + 2.b + 2.c)	139.477	29.148	0	168.625	
3. TELEBISTARAKO FILM EUROPARRAK, EKOIZPEN FASEAN, GUZTIRA / PELÍCULAS PARA TELEVISIÓN EN LENGUA ORIGINALA ESPAÑOLA DURANTE LA FASE DE PRODUCCIÓN (3.a + 3.b +3.c)	922.227	112.129		1.034.356	
4. TELEBISTARAKO FILM EUROPARRAK, EKOIZPEN FASEAREN OSTEAN, GUZTIRA / PELÍCULAS PARA TELEVISIÓN EN LENGUA ORIGINALA ESPAÑOLA POSTERIOR A LA FINALIZACIÓN DE LA PRODUCCIÓN (4.a + 4.b + 4.c)				0	
5. 6. c ARTIKULUAN JASOTAKO LAN EUROPEARRAK, EKOIZPEN FASEAN, GUZTIRA / TOTAL OBRAS EUROPEAS INCLUIDAS EN EL ART. 6.c, DURANTE LA FASE DE PRODUCCIÓN (5.a + 5.b + 5.c)	133.864	530.440		664.304	
6. 6. c ARTIKULUAN JASOTAKO LAN EUROPEARRAK, EKOIZPEN FASEAREN OSTEAN, GUZTIRA / TOTAL OBRAS EUROPEAS INCLUIDAS EN EL ART. 6.c, POSTERIOR LA FASE DE PRODUCCIÓN (6.a + 6.b + 6.c)		16.622		16.622	
EUSKARAZKO LAN EUROPARRAK, GUZTIRA / TOTAL OBRA EUROPEA EN EUSKERA (1.a + 2.a + 3.a + 4.a + 5.a + 6.a)	1.505.432	1.532.839	20.532	3.058.803	
EUSKARAZ BESTEKO ESPAINIAKO HIZKUNTZA BATEAN EGINDAKO LAN EUROPARRAK, GUZTIRA / TOTAL OBRA EUROPEA EN LENGUA ORIGINALA DIFERENTE DEL EUSKERA (1.b + 2.b + 3.b + 4.b + 5.b + 6.b)	2.606.958	490.852	0	3.097.810	
BESTE HIZKUNTZETAKO LAN EUROPARRAK, GUZTIRA / TOTAL OBRA EUROPEA EN OTRO IDIOMA (1.c + 2.c + 3.c + 4.c + 5.c + 6.c)		1.585	0	1.585	
LAN EUROPARRAK, GUZTIRA / TOTAL OBRA EUROPEA	4.112.390	2.025.276	20.532	6.158.198	

ACREDITACIÓN DE LAS OBLIGACIONES DE FINANCIACIÓN

EJERCICIO: 2013

OPERADOR: EUSKALTEL

ANEXO III

EUSKALTEL, S.A.

2012

INGRESOS BRUTOS Y NETOS DE EUSKALTEL, S.A.	
INGRESOS DE EUSKALTEL	
Cuotas de abono	18.683.612,00
INGRESOS BRUTOS	18.683.612,00
INGRESOS QUE SE DETRAEN	
Ingresos obtenidos imputables a la explotación de otros canales que no generen obligación de inversión	-8.680.376,53
Ingresos generados por alquiler de equipos de recepción o instalaciones adicionales	-2.091.781,83
TOTAL DE INGRESOS QUE SE DETRAEN	-10.772.158,36
INGRESOS NETOS (INGRESOS BRUTOS - INGRESOS QUE SE DETRAEN)	
	7.911.453,64

ANEXO IV

OPERADOR: EUSKALTEL S.A. EJERCICIO 2012

Financiación de obras cinematográficas europeas durante la fase de producción

Título	Idioma	Titular de los derechos	Fecha del contrato	Fecha de fin de la producción	Financiación directa a la producción
Soy el último de los míos	Castellano	Signo Digital	4/11/2013	Sept - 14	33.000
Jai alai	Castellano	Berde produkzioak, S.L.	17/05/2013	15/09/2014	26.000
El Espíritu de S. Mamés	Castellano	Digital Audiovisualaes	13/05/2013	06/06/2013	26.000
Pixi Post	Euskera	Somuga	16/09/2013	Dic-15	172.000
El Gobierno Vasco en el Exilio	Castellano	Triano Media S.L.	07/11/13	30/10/2014	40.049
100 años de San Mamés	Castellano	Baleuko, S.L.	26/04/2013	Sept-13	38.000
TOTAL					335.049